



**SIMPLIFIEZ ET OPTIMISEZ VOTRE LIEU DE TRAVAIL**

# ACCESSOIRES DE LA SERIE DP4000 DE MOTOTRBO™



Du superviseur d'une usine au réceptionniste d'un hôtel, les solutions numériques de MOTOTRBO peuvent transformer votre entreprise en facilitant et sécurisant les communications des utilisateurs. La série DP4000 propose de nouvelles possibilités, telles qu'un écran couleur et de puissantes fonctions d'échange de données, vous permettant de considérablement renforcer la performance des utilisateurs.

Nous vous conseillons de ne choisir que des accessoires dont la compatibilité avec les radios MOTOTRBO a été homologuée. Grâce à leurs fonctions innovantes, tels que le Bluetooth® et l'Audio intelligente, les accessoires de la série DP4000 vous permettent d'optimiser vos conditions de travail et de considérablement gagner en efficacité.

## QUALITÉ AUDIO EXCEPTIONNELLE EN TOUTES CIRCONSTANCES

Nos accessoires Audio intelligente IMPRES communiquent avec la radio pour atténuer les bruits de fond, optimiser la qualité sonore et amplifier le volume, y compris dans les environnements très bruyants et dans des conditions climatiques rigoureuses. La fonction de contrôle de gain automatique (AGC) permet d'augmenter automatiquement le volume audio. Elle détecte les changements d'intensité de votre voix puis augmente ou diminue le volume du microphone afin que votre interlocuteur vous entende clairement, quelle que soit l'intensité de votre voix.

## IMPRES PORTE L'AUDIO INTELLIGENTE À UN NIVEAU SUPÉRIEUR

En mode numérique, nos radios DP4000 sont dotées d'un contrôle de gain automatique, qui ajuste le volume de la radio pour atténuer les bruits de fond. Ainsi, l'utilisateur n'a pas besoin de régler le volume de la radio pour éviter de manquer un appel dans des environnements bruyants et ne dérange pas ses collègues à son retour dans un endroit calme. La fonction de suppression des bruits de fond de la radio filtre le bruit extérieur. L'Audio intelligente est compatible avec certains accessoires audio.

Lorsque vous connectez un accessoire IMPRES, celui-ci règle instantanément le volume et active la fonction Audio intelligente de la radio. Grâce à la technologie IMPRES, votre radio reconnaît l'accessoire et charge le profil approprié afin d'optimiser la performance audio associée à la fonction Audio intelligente. Elle règle automatiquement le volume pour atténuer les bruits de fond.

## RENFORCEZ VOTRE MOBILITÉ GRÂCE AU BLUETOOTH INTÉGRÉ

Renforcez la mobilité de vos équipes en supprimant les problèmes de câbles. L'audio Bluetooth étant intégré dans les radios DP4000, aucun adaptateur n'est nécessaire. À l'intérieur ou à l'extérieur d'un bâtiment, nos oreillettes sans fil sont adaptées aux environnements bruyants, et notre bouton PTT (Push To Talk) est compatible avec toutes nos oreillettes. Glissez le PTT (Push To Talk) dans votre poche ou accrochez-le à un vêtement pour vous connecter instantanément.

## DES BATTERIES PLUS INTELLIGENTES

Le personnel travaillant en équipes a besoin de batteries dotées d'une autonomie supérieure à leurs horaires de travail. Notre système intelligent IMPRES, à la durabilité et à la robustesse éprouvées, relève le défi. Il automatise la maintenance de la batterie et supprime les risques de surcharge, y compris si la radio reste placée sur le chargeur pendant une longue période. Les batteries IMPRES de la série DP4000 enregistrent des données critiques et vous préviennent lorsqu'elles doivent être remplacées. Ces batteries comprennent également une surface structurée qui facilite la prise en main de la radio, y compris avec des gants.

Réduisez votre consommation énergétique et vos coûts en utilisant un seul chargeur pour tous vos portatifs MOTOTRBO. Le chargeur multiple MOTOTRBO est compatible avec toutes les radios.

## UNE ANTENNE POUR TOUTE LA BANDE

Les radios DP4000 sont équipées d'une nouvelle antenne fouet UHF qui couvre l'ensemble de la bande (403-527 MHz). Si vous privilégiez la discrétion, nous proposons des antennes courtes dont la performance est supérieure à celles des anciennes antennes courtes de Motorola.



## ACCESSOIRES COMPATIBLES AVEC LES PORTATIFS DP4000 MOTOTRBO

### MICROPHONE/AHUT-PARLEUR DEPORTES

|                         |  |
|-------------------------|--|
| PMMN4024 <sup>1,2</sup> | Microphone/haut-parleur déporté doté d'une prise audio de 3,5 mm (IP54)  |
| PMMN4025 <sup>1,2</sup> | Microphone/haut-parleur déporté IMPRES doté d'une prise audio de 3,5 mm et d'un bouton d'appel d'urgence (IP54)  |
| PMMN4040 <sup>1,2</sup> | Microphone/haut-parleur déporté, étanche à l'immersion (IP57)  |
| PMMN4046 <sup>2</sup>   | Microphone/haut-parleur déporté IMPRES doté d'un bouton de réglage du volume, d'un bouton d'appel d'urgence d'un bouton programmable, étanche à l'immersion (IP57) |
| PMMN4050 <sup>2</sup>   | Microphone/haut-parleur déporté IMPRES doté d'une prise audio de 3,5 mm (IP54)   |
| RLN6074                 | Kit de cordons de rechange pour PMMN4024 et PMMN4040   |
| RLN6075                 | Kit de cordons de rechange pour PMMN4025, PMMN4050 et PMMN4046   |

### ACCESSOIRES POUR MICROPHONE/AHUT-PARLEUR DEPORTE

|                         |   |
|-------------------------|---|
| MDRLN4885 <sup>2</sup>  | Oreillette de réception avec protection et cordon |
| MDRLN4941 <sup>2</sup>  | Oreillette de réception avec tube transparent     |
| WADN4190 <sup>2</sup>   | Oreillette de réception flexible                  |
| MDPMLN4620 <sup>2</sup> | Oreillette de réception D-shell                   |

### ACCESSOIRES DE SURVEILLANCE

|                                    |  |
|------------------------------------|--|
| RLN5878 / RLN5879 <sup>2</sup>     | Kit de surveillance, réception uniquement (noir, beige)                                  |
| RLN5880 / RLN5881 <sup>1,2</sup>   | Kit de surveillance IMPRES deux fils (noir, beige)                                       |
| RLN5882 / RLN5883 <sup>1,2</sup>   | Kit de surveillance IMPRES deux fils avec tube transparent (noir, beige)                 |
| PMLN5111 / PMLN5112 <sup>1,2</sup> | Kit de surveillance IMPRES trois fils avec tube transparent (noir, beige)                |
| PMLN5097 / PMLN5106 <sup>1,2</sup> | Kit de surveillance IMPRES trois fils (noir, beige)                                      |
| RLN5886                            | Kit de surveillance pour environnements calmes   |
| RLN5887                            | Kit de surveillance pour environnements bruyants   |
| RLN4760 / RLN4763                  | Petite oreillette confortable (oreille droite/gauche)                                    |
| RLN4761 / RLN4764                  | Oreillette confortable de taille intermédiaire (oreille droite/gauche)                   |
| RLN4762 / RLN4765                  | Grande oreillette confortable (oreille droite/gauche)                                    |
| RLN6281                            | Protection en mousse de rechange pour RLN5887, réduction des bruits = 24 dB, boîte de 25 |
| RLN6282                            | Embout en caoutchouc de rechange, boîte de 50  |

### ACCESSOIRES DE TRANSPORT

|             |   |
|-------------|---|
| PMLN5838    | Étui en cuir rigide doté d'une boucle de ceinture fixe de 7,2 cm – clavier standard       |
| PMLN5839    | Housse en cuir rigide doté d'une boucle de ceinture fixe de 7,2 cm – sans écran           |
| PMLN5840    | Housse en cuir rigide doté d'une boucle de ceinture réglable de 7,2 cm – clavier standard |
| PMLN5846    | Housse en cuir rigide doté d'une boucle de ceinture réglable de 7,2 cm – sans écran       |
| PMLN5842    | Housse en cuir rigide doté d'une boucle de ceinture réglable de 6,3 cm – clavier standard |
| PMLN5843    | Housse en cuir rigide doté d'une boucle de ceinture réglable de 6,3 cm – sans écran       |
| PMLN5844    | Housse en nylon doté d'une boucle de ceinture fixe de 7,2 cm – clavier standard           |
| PMLN5845    | Housse en nylon doté d'une boucle de ceinture fixe de 7,2 cm – sans écran                 |
| PMLN5610    | Boucle de ceinture réglable de rechange de 6,3 cm   |
| PMLN5611    | Boucle de ceinture réglable de rechange de 7,2 cm   |
| PMLN7008    | Clip ceinture de 5 cm   |
| PMLN4651    | Clip ceinture de 6,3 cm   |
| NTN5243     | Sangle de transport en nylon réglable   |
| HLN6602     | Plastron universel  |
| RLN4570     | Plastron détachable   |
| 1505596Z02  | Sangle de rechange pour gilet   |
| RLN4815     | Plastron  |
| 4280384F89  | Ceinture d'extension Radio Pack   |
| HLN9985     | Sac étanche   |
| RLN4295     | Sangle d'épaulette  |
| 4200865599  | Ceinture en cuir de 4,5 cm de large   |
| 15012157001 | Cache-connecteur accessoire   |

### ACCESSOIRES BLUETOOTH SANS FIL

|                         |  |
|-------------------------|--|
| GMTN6356A <sup>1</sup>  | Oreillette sans fil Operations Critical dotée d'un câble de 30 cm  |
| NNTN8294 <sup>1,3</sup> | Oreillette sans fil Operations Critical dotée d'un câble de 29 cm  |
| NNTN8295 <sup>1,3</sup> | Oreillette sans fil Operations Critical dotée d'un câble de 116 cm |
| NNTN8191                | Bouton PTT sans fil  |
| NTN2572                 | Oreillette sans fil de rechange, câble de 30 cm                    |
| PMPN4006                | Chargeur micro-USB   |
| NTN8821                 | Kit de maintenance pour GMTN6356                                   |
| NNT8988                 | 10 contours d'oreille pour GMTN6356                                |
| RLN5037                 | 10 tubes acoustiques pour GMTN6356                                 |
| NTN8986                 | Pastilles adhésives pour GMTN6356                                  |
| NNTN8299                | Kit d'embouts de rechange pour NNTN8294/NNTN8295                   |

## FICHE TECHNIQUE

ACCESSOIRES DE LA SERIE DP4000 MOTOTRBO

### CASQUES

|                         |  |
|-------------------------|--|
| PMLN5102 <sup>1,2</sup> | Casque ultraléger réglable se portant derrière la tête doté d'un bouton PTT en ligne                         |
| RMN5058 <sup>1,2</sup>  | Casque serre-tête léger doté d'un écouteur et d'un bouton PTT en ligne                                       |
| PMLN5275 <sup>1,2</sup> | Casque serre-tête pour usage dans des conditions extrêmes doté d'un microphone, réduction des bruits = 24 dB |
| PMLN5101 <sup>1,2</sup> | Transducteur temporal IMPRES doté d'un microphone et d'un bouton PTT en ligne                                |
| PMLN5096 <sup>1,2</sup> | Écouteur D-style doté d'un bouton PTT en ligne   |

### ANTENNES

|                       |   |
|-----------------------|---|
| PMAE4079 <sup>2</sup> | Antenne fouet UHF/GPS (403-527 MHz)       |
| PMAE4069 <sup>2</sup> | Antenne courte UHF/GPS (403-450 MHz)      |
| PMAE4070 <sup>2</sup> | Antenne courte UHF/GPS (440-490 MHz)      |
| PMAE4071 <sup>2</sup> | Antenne courte UHF/GPS (470-527 MHz)      |
| PMAD4117 <sup>2</sup> | Antenne hélicoïdale UHF/GPS (136-155 MHz) |
| PMAD4116 <sup>2</sup> | Antenne hélicoïdale UHF/GPS (144-165 MHz) |
| PMAD4118 <sup>2</sup> | Antenne hélicoïdale UHF/GPS (152-174 MHz) |
| PMAD4119 <sup>2</sup> | Antenne courte UHF/GPS (136-148 MHz)      |
| PMAD4120 <sup>2</sup> | Antenne courte UHF/GPS (146-160 MHz)      |
| PMAD4121 <sup>2</sup> | Antenne courte UHF/GPS (160-174 MHz)      |

### BAGUES D'IDENTIFICATION POUR ANTENNES

|             |   |
|-------------|---|
| 32012144001 | Bague d'identification grise (boîte de 10)    |
| 32012144002 | Bague d'identification jaune (boîte de 10)    |
| 32012144003 | Bague d'identification verte (boîte de 10)    |
| 32012144004 | Bague d'identification bleue (boîte de 10)    |
| 32012144005 | Bague d'identification violette (boîte de 10) |

### CÂBLES DE PROGRAMMATION ET DE TEST

|                        |   |
|------------------------|---|
| PMKN4012B <sup>4</sup> | Câble de programmation portable                 |
| PMKN4013C <sup>4</sup> | Câble de programmation, de test et d'alignement |
| PMKN4040               | Câble portable pour applications télémétriques  |
| PMKN4071               | Câble de connexion portable pour RS232 DB25M    |

### BATTERIES ET CHARGEURS

#### BATTERIES IMPRES

|                       |  |
|-----------------------|--|
| PMNN4412              | Batterie NiMH 1400 mAh étanche à l'immersion, IP57                         |
| PMNN4407              | Batterie IMPRES Li-Ion 1600 mAh étanche à l'immersion, IP57                |
| PMNN4409              | Batterie haute capacité IMPRES Li-Ion 2250 mAh étanche à l'immersion, IP57 |
| NNTN8129 <sup>2</sup> | Batterie IMPRES Li-ion 2350 mAh étanche à l'immersion, IP57 (FM)           |

#### CHARGEURS

|          |  |
|----------|--|
| NNTN8117 | Chargeur individuel, socle uniquement                  |
| NNTN8273 | Chargeur individuel, SMPS UE CE                        |
| NNTN8274 | Chargeur individuel, SMPS UK CE                        |
| WPLN4226 | Chargeur individuel IMPRES, socle uniquement           |
| WPLN4255 | Chargeur individuel IMPRES et SMPS UE CE               |
| WPLN4254 | Chargeur individuel IMPRES et SMPS UK CE               |
| WPLN4253 | Chargeur individuel IMPRES et SMPS US CE               |
| WPLN4211 | Chargeur multiple IMPRES, socle uniquement             |
| WPLN4213 | Chargeur multiple IMPRES, prise européenne             |
| WPLN4214 | Chargeur multiple IMPRES, prise britannique            |
| WPLN4212 | Chargeur multiple IMPRES, prise américaine             |
| WPLN4218 | Chargeur multiple IMPRES avec écran, socle uniquement  |
| WPLN4220 | Chargeur multiple IMPRES avec écran, prise européenne  |
| WPLN4221 | Chargeur multiple IMPRES avec écran, prise britannique |
| WPLN4219 | Chargeur multiple IMPRES avec écran, prise américaine  |

#### LOGICIEL ET ACCESSOIRES

|          |   |
|----------|---|
| NNTN7980 | Logiciel de gestion des batteries IMPRES                                    |
| NNTN7677 | Unité d'interface du chargeur multiple pour la gestion des batteries IMPRES |
| NNTN7392 | Indicateur d'état de la batterie IMPRES                                     |
| NLN7967  | Supports de montage mural du chargeur multiple                              |
| RLN5382  | Module d'affichage du chargeur multiple IMPRES                              |

<sup>1</sup> Ces accessoires audio ont été optimisés pour fonctionner avec la fonction Audio intelligente

<sup>2</sup> Homologué par Factory Mutual (FM)

<sup>3</sup> L'écouteur intra-auriculaire doit être commandé avec un bouton PTT sans fil Operations Critical et un chargeur micro-USB PMPN4006

<sup>4</sup> Les versions antérieures de ces câbles de programmation ne sont pas compatibles avec la série DP4000

Pour découvrir comment renforcer vos communications vocales, visitez le site [motorolasolutions.com/mototrbo](http://motorolasolutions.com/mototrbo) ou recherchez le représentant ou le partenaire agréé de Motorola le plus proche à la page [motorola.com/Business/XU-EN/Contact\\_Us](http://motorola.com/Business/XU-EN/Contact_Us)

**MOTOTRBO**  
DIGITAL  
REMASTERED.

Distribué par :

**SIGMACOM**  
radiocommunication.ch

MOTOROLA, MOTO, MOTOROLA SOLUTIONS et le logo stylisé M sont des marques de commerce ou des marques déposées de Motorola Trademark Holdings, LLC, et sont utilisées sous licence. Toutes les autres marques de commerce sont la propriété de leurs propriétaires respectifs. ©2012 Motorola, Inc. Tous droits réservés.

Motorola Solutions Ltd. Jays Close, Viabes Industrial Estate, Basingstoke, Hampshire, RG22 4PD, RU

Version EMEA 1 (06/2012)

Rue de la Dixence 49 – CH-1950 Sion  
T +41 (0)27 322 41 01 F +41 (0)27 322 41 02  
info@sigmacom.ch – www.sigmacom.ch

